

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN THAN UYÊN  
TỈNH LAI CHÂU**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 71/2021/HS-ST  
Ngày: 19/5/2021

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THAN UYÊN TỈNH LAI CHÂU**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Lương Thị Mỹ Hằng

*Các Hội thẩm nhân dân:* 1. Bà Trần Thị Oanh

2. Ông Nguyễn Xuân Trường

**- Thư ký phiên tòa:** Ông Nguyễn Duy Thế – Thư ký Tòa án, Tòa án nhân dân huyện Than Uyên tỉnh Lai Châu

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu tham gia phiên tòa:** Ông Hoàng Văn Tr - Kiểm sát viên.

Ngày 19 tháng 5 năm 2021 tại Trụ sở Tòa án nhân dân huyện Than Uyên tỉnh Lai Châu xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 66/2021/TLST-HS ngày 13 tháng 4 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: **67/2021/QĐXXST-HS ngày 06 tháng 5 năm 2021 đối với các bị cáo:**

**1. Lò Văn Th ;** Sinh ngày: 02/4/1998, tại huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu;

Nơi cư trú: Bản S, xã P, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Thái; Tôn giáo: không; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Trình độ học vấn: 5/12; Con ông: Lò Văn M (đã chết); Con bà: Ngà Thị H – Sinh năm: 1964 ; bị cáo có vợ: Hà Thị B, sinh năm 2000 và 01 con: sinh năm 2016; Tiền án, tiền sự: không;

Hồi 14 giờ 40 phút, ngày 27/01/2021, bị cáo bị bắt quả tang, tạm giữ về hành vi “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, ngày 02/02/2021, bị khởi tố về hành vi “Đánh bạc”; hồi 14 giờ 40 phút ngày 04/02/2021, bị khởi tố về tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy” và áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú tại xã P, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu.

Đến ngày 10/5/2021, Lò Văn Th bị bắt theo Quyết định bắt, tạm giam của TAND huyện Than Uyên trong vụ án khác, hiện đang bị tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an huyện Than Uyên (*có mặt tại phiên tòa*).

**2. Đỗ Văn Tr;** Sinh ngày: 06/5/1992, tại huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu;

Nơi cư trú: Bản S, xã P, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Thái; Tôn giáo: không; Nghề nghiệp: lao động tự do; Trình độ học vấn: 9/12; Con ông: Đỗ Văn T, sinh năm 1966; Con bà: Lý Thị Ngh, sinh năm

1968; bị cáo có vợ: Giàng Thị H, sinh năm 2001; Bị cáo có 01 con, sinh năm 2018; Tiền án, tiền sự: không;

Bị cáo bị tạm giữ từ hồi 09 giờ 30 phút ngày 31/01/2021 đến 09 giờ 30 phút ngày 02/02/2021 bị khởi tố, ngày 03/02/2021 bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú tại xã P, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu (có mặt tại phiên tòa).

**Người làm chứng gồm:**

1. **Lý Văn Đ**; Tên gọi khác: Lý Văn Chài; Sinh ngày: 05/4/1989

2. **Lý Văn Tr** – sinh ngày 11/8/1999;

Đều có địa chỉ: Bản S, xã P, huyện Than Uyên, Lai Châu;

3. **Lò Văn L**; Sinh ngày: 22/9/1989

Địa chỉ: Bản M, xã T, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu;

4. **Đinh Văn Ch**; Sinh ngày: 24/02/1991

5. **Phan Văn Ng**; sinh ngày 01/01/1975

6. **Lý Văn B** ; sinh ngày 02/5/1995

7. **Nguyễn Văn C**; Sinh ngày: 06/01/2001;

Đều có địa chỉ: Bản N, xã P, huyện Than Uyên, Lai Châu;

(những người làm chứng vắng mặt không có lý do).

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 23 giờ 40 phút ngày 22/9/2020 tại Bản S, xã P, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Than Uyên phát hiện, bắt quả tang 07 người về hành vi đánh bạc sát phạt nhau dưới hình thức chơi “Xóc đĩa” được thua bằng tiền Việt Nam đồng, gồm: Phan Văn Ng, Lý Văn B, Đinh Văn Ch, Nguyễn Văn C, Lý Văn Tr, Lò Văn L. Vật chứng thu giữ trên chiếu bạc gồm: số tiền 5.370.000 đồng, 01 bát bằng sứ, 01 đĩa bằng sứ, 04 quân vị hình tròn một mặt vàng một mặt trắng được cắt từ vỏ bao thuốc lá Thăng Long.

Quá trình điều tra, Phan Văn Ng, Lý Văn B, Lý Văn Tr, Đinh Văn Ch, Lý Văn Đ, Lò Văn L, Nguyễn Văn C khai nhận như sau: Khoảng 20 giờ ngày 22/9/2020, Lý Văn B, Lý Văn Tr, Đinh Văn Ch, Lý Văn Đ, Lò Văn L và Đỗ Văn Tr (SN: 1992, trú tại bản Sân Bay, Phúc Than, Than Uyên) đến nhà Lò Văn Th (SN: 1998) tại Bản S, xã P, huyện Than Uyên để thăm mẹ Thành là bà Ngà Thị Hôn bị ốm. Khoảng 21 giờ cùng ngày sau khi uống rượu xong thì Lý Văn B, Lý Văn Tr, Đinh Văn Ch, Lý Văn Đ, Lò Văn L, Đỗ Văn Tr và Lò Văn Th rủ nhau cùng đánh bạc sát phạt nhau dưới hình thức chơi “Xóc đĩa” được thua bằng tiền Việt Nam đồng. Lý Văn B lấy vỏ bao thuốc lá Thăng Long cắt lấy 04 quân vị hình tròn một mặt vàng, một mặt trắng, Lò Văn Th xuống bếp lấy một chiếc đĩa sứ, một bát sứ. Sau đó, Lý Văn B, Lý Văn Tr, Đinh Văn Ch, Lý Văn Đ, Lò Văn L, Đỗ Văn Tr và Lò Văn Th cùng nhau chơi “Xóc đĩa” trong buồng ngủ nhà Lò Văn Th. Khoảng 30 phút sau thì có Phan Văn Ng, Nguyễn Văn C và một người đàn ông tên “Sa” không rõ lai lịch đến nhà Lò Văn Th cùng tham gia đánh bạc. Đánh bạc được

một lúc thì người đàn ông tên “Sa” và Lò Văn Th nghỉ trước đi ra ngoài còn Phan Văn Ng, Lý Văn B, Lý Văn Tr, Đinh Văn Ch, Lý Văn Đ, Lò Văn L, Nguyễn Văn C, Đỗ Văn Tr vẫn tiếp tục đánh bạc trong nhà Thành. Đến 23 giờ 40 phút ngày 22/9/2020 thì Phan Văn Ng, Lý Văn B, Lý Văn Tr, Đinh Văn Ch, Lý Văn Đ, Lò Văn L, Nguyễn Văn C, Đỗ Văn Tr đang đánh bạc sát phạt nhau bằng tiền Việt Nam đồng thì bị Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Than Uyên phát hiện, bắt quả tang; khi thấy lực lượng Công an Đỗ Văn Tr bỏ chạy, Cơ quan điều tra không bắt giữ được, Lò Văn Th và Đỗ Văn Tr sau đó bỏ đi làm thuê, không có mặt tại địa phương.

Vật chứng thu giữ trên chiếu bạc gồm: số tiền 5.370.000 đồng, 01 bát bằng sứ, 01 đĩa bằng sứ, 04 quân vị hình tròn một mặt vàng một mặt trắng và nhiều vật chứng khác.

Ngày 31/01/2021, Đỗ Văn Tr đã đến Cơ quan điều tra Công an huyện Than Uyên đầu thú, đồng phạm về hành vi “Đánh bạc”.

Đối với Lò Văn Th, ngày 27/01/2021, bị cáo Th bị Cơ quan điều tra Công an huyện Than Uyên bắt quả tang về hành vi “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, quá trình điều tra, bị cáo Thành khai nhận hành vi đánh bạc vào ngày 22/9/2020 cùng Phan Văn Ng, Lý Văn B, Lý Văn Tr, Đinh Văn Ch, Lý Văn Đ, Lò Văn L, Nguyễn Văn C. Ngày 02/02/2021, các bị cáo Đỗ Văn Tr và Lò Văn Th bị khởi tố về tội: “Đánh bạc”.

Tại cơ quan điều tra Lò Văn Th, Đỗ Văn Tr khai nhận: khi tham gia đánh bạc, Th mang số tiền 120.000 đồng dùng để đánh bạc, sau thời gian đánh bạc, Thành mang số tiền 100.000 đồng đánh bạc và nghỉ trước. Còn Đỗ Văn Tr khi tham gia mang theo 400.000 đồng để đánh bạc và khi bỏ chạy cầm theo số tiền 70.000 đồng là tiền dùng đánh bạc. Quá trình điều tra xác định số tiền này, Thành, Tr đã tiêu xài cá nhân hết, nên Cơ quan điều tra không thu giữ được.

Về hình thức đánh bạc: Đỗ Văn Tr, Lò Văn Th, Phan Văn Ng, Lý Văn B, Lý Văn Tr, Đinh Văn Ch, Lý Văn Đ, Lò Văn L, Nguyễn Văn C thỏa thuận như sau: Dùng một chiếc đĩa sứ đựng 4 (bốn) quân vị làm bằng vỏ bao thuốc lá Thăng Long, một mặt trắng một mặt vàng rồi úp một chiếc bát sứ lên trên dùng tay giữ chặt đĩa, bát xóc. Đỗ Văn Tr là người xóc cái, Tr xóc nhiều cái rồi đặt chiếc đĩa xuống chiếu cho những người chơi đoán để đặt cược. Những người chơi sẽ đặt tiền cược bên cửa “chẵn” hoặc cửa “lẻ”. Khi mở bát nếu 04 quân vị có số mặt vàng hoặc mặt trắng ngửa lên là 02 hoặc 04 thì ván bạc là “chẵn”, người đặt tiền cửa chẵn thắng cược, người đặt tiền cửa “lẻ” thua cược. Ngược lại, khi mở bát nếu 04 quân vị có số mặt vàng hoặc mặt trắng ngửa lên là 01 hoặc 03 thì ván bạc là “lẻ”, người đặt tiền cược cửa “lẻ” thắng cược, người đặt tiền cược cửa “chẵn” bị thua cược. Mỗi ván, người chơi đặt tiền cược tối thiểu số tiền 10.000 đồng trở lên và mức tối đa là số tiền 300.000 đồng. Người chơi tự đặt cược với nhau, người thua sẽ phải trả tiền cho người người thắng cược theo tỷ lệ “1:1”.

Đối với các bị cáo Phan Văn Ng, Lý Văn B, Lý Văn Tr, Đinh Văn Ch, Lý Văn Đ, Lò Văn L, Nguyễn Văn C bị Cơ quan điều tra Công an huyện Than Uyên

khởi tố về tội: “Đánh bạc” và đã bị Tòa án nhân dân huyện Than Uyên đưa ra xét xử vào ngày 08/01/2021 và xử lý toàn bộ số vật chứng thu giữ theo quy định pháp luật tại bản án số 21/2021/HSST ngày 08/01/2021.

Vật chứng của vụ án: Không.

Bản cáo trạng số 44/CT-VKS ngày 12 tháng 4 năm 2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên đã truy tố đối với các bị cáo Lò Văn Th và Đỗ Văn Tr về tội “Đánh bạc”.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu giữ nguyên quan điểm truy tố các bị cáo về tội danh và đề nghị Hội đồng xét xử: Tuyên bố các bị Lò Văn Th và Đỗ Văn Tr phạm tội: “Đánh bạc”.

Căn cứ khoản 1 Điều 321; các điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 17, **Điều 58, Điều 38** - Bộ luật hình sự:

Xử phạt Lò Văn Th từ 09 tháng đến 12 tháng tù.

Thời hạn thi hành hình phạt tù của bị cáo Thành tính từ ngày bị cáo bị bắt đi thi hành án.

Xử phạt Đỗ Văn Tr từ 06 tháng đến 09 tháng tù. Khấu trừ 03 (ba) ngày tạm giữ từ hồi 09 giờ 30 phút ngày 31/01/2021 đến 09 giờ 30 phút ngày 03/02/2021. Thời hạn thi hành hình phạt tù còn lại tính từ ngày bị cáo bị bắt đi chấp hành án.

Đề nghị không áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền theo quy định tại khoản 3 Điều 321 - Bộ luật hình sự 2015 đối với bị cáo, giải quyết các vấn đề khác theo quy định của pháp luật.

Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo khai nhận hành vi phạm tội của mình đúng như nội dung bản cáo trạng mà Viện kiểm sát truy tố và không tranh luận với luận tội của Viện kiểm sát.

Lời nói sau cùng của các bị cáo trước khi Hội đồng xét xử nghị án: Các bị cáo mong Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho các bị cáo.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Than Uyên, Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục qui định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về tính chất mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội:

Tại phiên tòa, các bị cáo đã thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, lời khai nhận tại phiên tòa phù hợp với bản kết luận điều tra, bản cáo trạng đã truy tố và các tài liệu có trong hồ sơ vụ án, như vậy có đủ cơ sở khẳng định: Khoảng 23 giờ 40 phút ngày 22/9/2020 tại Bản S, xã P, huyện Than Uyên, tỉnh Lai Châu, Phan

Văn Ng, Lý Văn B, Lý Văn Tr, Đinh Văn Ch, Lý Văn Đ, Lò Văn L, Nguyễn Văn C, và Đỗ Văn Tr khi đang thực hiện hành vi đánh bạc dưới hình thức chơi “Xóc đĩa” sát phạt nhau tổng số tiền 8.120.000 đồng thì bị Công an huyện Than Uyên bắt quả tang. Đối với Lò Văn Th đã tham gia đánh bạc, mặc dù khi bắt quả tang Thành không có mặt nhưng quá trình điều tra, lời khai của những đối tượng cùng tham gia đánh bạc thì đã xác định Thành là đồng phạm cùng các đối tượng khác và phải chịu trách nhiệm hình sự. Vật chứng thu giữ trên chiếu bạc gồm: số tiền 5.370.000 đồng, 2.750.000 đồng thu giữ trên người của Lý Văn Tr, Lý Văn B và Nguyễn Văn C là tiền dùng để đánh bạc và các vật chứng khác.

Như vậy có đủ cơ sở để khẳng định hành vi của các bị cáo Phan Văn Ng cùng đồng phạm và việc khai nhận của các bị cáo Lò Văn Th và Đỗ Văn Tr là phù hợp và đã đủ yếu tố cấu thành tội “Đánh bạc”. Tội phạm và hình phạt được quy định tại Điều 321 Bộ luật Hình sự.

Các bị cáo Phan Văn Ng, Lý Văn B, Lý Văn Tr, Đinh Văn Ch, Lý Văn Đ, Lò Văn L, Nguyễn Văn C đã bị TAND huyện Than Uyên đưa ra xét xử ngày 08/01/2021 nên Hội đồng xét xử không đánh giá thêm.

Xét về vai trò đồng phạm trong vụ án thấy rằng đây là vụ án có tính chất đồng phạm giản đơn, bị cáo Th và Tr cùng nhau thực hiện hành vi phạm tội và phải chịu trách nhiệm hình sự ngang nhau. Hành vi nêu trên của các bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến trật tự công cộng, gây mất trật tự trị an ở địa phương, do vậy cần thiết phải được xử lý nghiêm minh trước pháp luật.

Như vậy, việc truy tố của Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên đối với các bị cáo là có căn cứ, đúng quy định của pháp luật.

**[3]** Về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với các bị cáo:

Về nhân thân: Các bị cáo Lò Văn Th và Đỗ Văn Tr đều là người dân tộc thiểu số, sinh ra và lớn lên tại huyện Than Uyên, là những thanh niên tuổi đời còn trẻ, chưa có tiền án, tiền sự nhưng các bị cáo đã không chịu tu dưỡng bản thân, chấp hành nghiêm chỉnh pháp luật, vì thỏa mãn nhu cầu cá nhân, lợi ích vật chất trước mắt mà các bị cáo đã cùng nhau thực hiện hành vi đánh bạc được thua bằng tiền, gây mất trật tự, an toàn xã hội và tạo dư luận xấu tại địa phương. Do vậy, hành vi của các bị cáo cần phải được xử lý nghiêm minh trước pháp luật.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo đã thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, các bị cáo là người dân tộc thiểu số, trình độ hiểu biết pháp luật còn hạn chế; phạm tội lần đầu, thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; đối với bị cáo Đỗ Văn Tr đã đầu thú về hành vi phạm tội của mình; bị cáo Lò Văn Th có ông nội là người được tặng thưởng Huân chương kháng chiến hạng ba nên các bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại các điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự, giảm nhẹ phần nào hình phạt cho các bị cáo khi lượng hình.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Các bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

Ý kiến luận tội của Đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa về tội danh, điều, khoản truy tố và tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với các bị cáo là có căn cứ, phù hợp với pháp luật nên Hội đồng xét xử chấp nhận.

Tuy nhiên đối với đề nghị về hình phạt HĐXX thấy rằng: việc đề nghị của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên có phần nghiêm khắc bởi lẽ các bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ như đã nêu trên, khi các bị cáo nhận thức hành vi mình đã thực hiện là sai trái thì: bị cáo Tr đã ra đầu thú nên xem xét cho bị cáo được áp dụng Điều 54 - BLHS, còn bị cáo Thành đã tự nguyện khai báo hành vi đánh bạc khi bị khởi tố trong một vụ án khác. Vì vậy, Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ một phần hình phạt dưới mức đề nghị của Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Than Uyên để xử phạt các bị cáo để các bị cáo thấy được sự khoan hồng của pháp luật mà yên tâm cải tạo, đồng thời vẫn đảm bảo được tính răn đe và giáo dục.

[4] Về hình phạt bổ sung: các bị cáo là người lao động tự do, không có thu nhập ổn định, Hội đồng xét xử quyết định không áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền theo quy định tại khoản 3 Điều 321- Bộ luật hình sự đối với các bị cáo.

[5] Biện pháp ngăn chặn: đối với bị cáo Lò Văn Th cần áp dụng điều 329 – Bộ luật Tố tụng Hình sự 2015, tiếp tục tạm giam do bị cáo đang bị tạm giam trong vụ án khác.

Đối với bị cáo Đỗ Văn Tr thì cần áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú đối với bị cáo để đảm bảo cho việc thi hành án.

[6] Về xử lý vật chứng: không có

[7] Về án phí: các bị cáo là người dân tộc thiểu số, sinh sống tại vùng có điều kiện kinh tế, xã hội đặc biệt khó khăn theo Quyết định 582 ngày 28/4/2017 và Quyết định số 72 ngày 16/01/2021 của Thủ tướng Chính phủ. Do đó Hội đồng xét xử xem xét miễn 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật cho mỗi bị cáo.

Các bị cáo được quyền kháng cáo theo quy định.

*Vì các lẽ trên,*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ khoản 1 Điều 321; điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 17, Điều 58; Điều 38 Bộ luật hình sự đối với bị cáo Lò Văn Th.

Căn cứ khoản 1 Điều 321; điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 54; Điều 17, Điều 58; Điều 38 Bộ luật hình sự đối với bị cáo Đỗ Văn Tr.

**1.** Về tội danh: Tuyên bố các bị cáo Lò Văn Th và Đỗ Văn Tr phạm tội “Đánh bạc”.

**2.** Về hình phạt:

Xử phạt bị cáo Lò Văn Th 08 (tám) tháng tù. Thời hạn thi hành hình phạt tù tính từ ngày bị cáo bị bắt đi chấp hành án.

Xử phạt bị cáo Đỗ Văn Tr 05(năm) tháng tù, khấu trừ 03 (ba) ngày tạm giữ từ hồi 09 giờ 30 phút ngày 31/01/2021 đến 09 giờ 30 phút ngày 03/02/2021. Thời

hạn thi hành hình phạt tù còn lại là 04 (bốn) tháng 27 (hai mươi bảy) ngày tù tính từ ngày bị cáo bị bắt đi chấp hành hình phạt tù.

**3.** Về án phí: Căn cứ Điều 135, khoản 2 điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự và Điều 12; Điều 15 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội.

Miễn 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm cho mỗi bị cáo.

**4.** Về quyền kháng cáo: Căn cứ Điều 331, Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự Các bị cáo được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm./.

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Lai Châu;
- VKSND tỉnh Lai Châu;
- VKS huyện Than Uyên (2b);
- THA dân sự H. Than Uyên;
- CQĐT huyện Than Uyên;
- CQ THAHS H. Than Uyên;
- Nhà tạm giữ CAH. Than Uyên;
- THA PT;
- Bị cáo;
- UBND xã P (để biết);
- Sở Tư pháp Lai Châu;
- Lưu HS – TA.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Lương Thị Mỹ Hằng**

**THÀNH VIÊN  
HỘI ĐỒNG XÉT XỬ**

**THẨM PHÁN  
CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Nguyễn Xuân Trường**

**Trần Thị Oanh**

**Lương Thị Mỹ Hằng**



\

**THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ**

**THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**